

[illegible]

Як "проводжають" пароплави...

(Закінчення на 2-й стор.)

Під час розмови також порушували питання розширення НАТО на схід, і з огляду на це, необхідність створення системи європейської безпеки. Олександр Мороз зазначив, що цей процес повинен відбуватися з урахуванням інтересів України. Щоб після розширення НАТО її не було «забуто». Домінік Шассар заперечив, що цього не станеться. Принаймні Франція докладатиме всіх зусиль, щоб процес розширення НАТО, який супроводжувався реформуваним цієї організації, не спричинив появу нових гарячих точок.

А тим часом в Енергодарі відкрито нову школу — шосту в місті і першу, яка отримала статус української національної. Навчальний комплекс споруджено завдяки коштам, що їх надало ВО «Запорізька АЕС». Він розрахований на 1638 учнів.

(Закінчення на 4-й стор.)



Однак, уже виходячи з підсумків діяльності транспортного комплексу в 1995 році, можна побачити, що обсяг перевезень вантажів, порівняно з 1994 роком, скоротився на 19,3%, у ЧМП — на 30,9%.

(Закінчення на 3-й стор.).

Білорусь: називати нас просто Росією...

Президент Російської Федерації Борис Єльцин та Президент Білорусі Олександр Лукашенко підписали в Кремлі Договір про Союз Білорусі та Росії і гарували проєкт його Статуту та підписали Меморандум про умови прийняття Статуту.

Обом народам дуже трохи чужо «не розуміння». Прегодники оголосили, що до 15 травня Статут можна буде «взаємодію обговорити», а вже після того його підпишуть.

Ізавля «історичної події» відбувається не так, як про те мріяли в Білорусі. Мітинг, в якому брали участь понад 1,5 тисячі чоловік, розпочався з виконання державного гімну «Мін, білорусі, з братською Росією разом шукати до шляху дорозі». Але співаний настрій пригасився до миттєвості, а народним діям і глосіти провідників союзу, що провели несамоцілювану коду в Мінську. Спеціалізатори МБС Білорусі розізнали несамоцілювану екіду та затримали понад 70 чоловік.

Ще одна нічка

Голова Наглядової ради Національного Фонду соціального захисту матері і дітей «Україне» — дітям аге-прем'єр-міністра України Іван Курас підкреслює на засіданні Наглядової ради, що останнім часом спостерігається тенденція до зменшення кількості народжених дітей.

Благодійний фонд «Україне» — дітям спрямований на поліпшення соціального захисту матері, дітей і сім'ї, забезпечення гармонічного розвитку підрослих дітей, підтримання, підвищення ефективності заходів, передбачених програмою з питань материнства, дитинства і сім'ї, та залучення на ці цілі недержавних джерел фінансування. У першому кварталі року адресна матеріальна допомога буде надаватися дітям-сиротам, інвалідам, дітям, які залишилися без піклування батьків, тін, що постраждали внаслідок аварії на ЧАЕС, та дітям із малозабезпечених і багатодітних сімей.

Іде забір у робочі групи

Найближчим часом Президент України Леонід Кучма підписав Указ про заходи щодо практичного втілення настанов цього щорічного послання. Про це повідомив голова Бюро Наглядової ради Національного Фонду соціального захисту матері і дітей «Україне» Іван Курас. Зараз створюються робочі групи, які розробляють відповідно нормативну базу. Багато з нових законодавчих актів, які будуть прийняті, мають економічний, соціальний, правовий характер. Тому процедура їх прийняття буде дуже різною. Однак тілкий при наявності цих законів і можна буде швидко змінити на краще, підкреслює він, повідомляє ДНАУ-Українофін.

Урожай-97

Молоко, солосарка, прибутток...

Житоморський мелизавод узяв банківський кредит — 250 тисяч гривень — передусім для того, щоб закупити дизельне паливо і бензин. Не для себе — для колективних підприємств області.

За минулий рік господарства одержали від цього акціонерного товариства 1600 тонн дизельного, майже стільки ж бензину, 500 тонн масла. І тепер так само майже мелизаводу винес свої партії, а зони йому, як КСРІ попросили паливо для майбутнього року.

— Господарства невдоволені самим закуповувати паливо, адже ж беремо величезні вартості, ахидити дизельне. Дизельне — це дуже дорогий паливо, а зони — 49 копійок за літр, коли в інших цінах доходить і до 75 копійок, — каже директор мелизаводу Петро Рудий.

Дякно про те, що вже засіли тини, мелизаводу сподобався тверезий розрахунок. Підприємство задати переробляти щодоби 200 тонн. Продукцію експортуватиме до Японії і Тайланду — на своїй ділі Франції — на захід. На паливо, яке потрібно для ахидити, та не вистачить. Якщо поділити все молоко, що надійшло за рік, то вийде, що за добу в середньому переробляти 60 тонн. Обмілило молочна ріка від тін до господарств і 16 районів, що співробітництва із заводом.

Олексій КАВУН.

ЗАКОН УКРАЇНИ

Про внесення змін до статті 4 Декрету Кабінету Міністрів України «Про державне мито»

Верховна Рада України постановляє: Аноувити статтю 4 Декрету Кабінету Міністрів України від 21 січня 1993 року №7-93 «Про державне мито» (Відомості Верховної Ради України, 1993р., №6, ст.13, №2-6, ст.281, №4-9, ст.42, 1994р., №23, ст.241, №29, ст.257, №33, ст.300, 1995р., №13, ст.83, №14, ст.90, 1996р., №3, ст.46, №4, ст.17, №52, ст.306, 1997р., №6, ст.46, №9, ст.70) пунктом 4) такої змісту:

«4) Державний митний контроль на матеріальних ресурсах та підприємствах, установи і організації системи матеріального резерву — за позовами, з якими вони звертаються до суду, арбітражного суду у справах щодо виконання договірних зобов'язань суб'єктами господарської діяльності, що випливають із Закону України «Про державний матеріальний резерв»».

Президент України Л.К.Кучма.
м. Київ, 5 березня 1997 року.

Приватизувати підприємства можна. Але відповідно до закону

Вчорішні засідання 2 квітня

Голова підкомісії Комісії з питань економічної політики та управління народним господарством Геннадій Угоров представив сесії проєкт Державної програми приватизації на 1997 рік. Схоже, напереді почала мійватися ідеологія реформування економіки. Зміна форми власності перестала бути самоцілью. Як підкреслює доповідач, програма приватизації повинна передати ефективність застосування цього потужного важеля для стимулювання економічного розвитку.

На візиту аду попередніх поточного року планується приватизувати всього 1500 підприємств групи «А» і 2000 — групи «В». «В», «Г».

Останній наголос робиться на функціях управління. А тому, на думку Геннадія Угорова, там, де необхідний контроль над державними підприємствами, проект програми також пропонує деякі заходи з метою збереження державного контролю над підприємствами, а Фонду державного майна та іншим відомствам дається завдання розробити конкретні правові документи.

Геннадій Угоров підкреслює, що а проєкти постанови про перше

читання дається доручення Кабінету міністрів і Фонду державного майна визначити перелік підприємств, приватизація яких здійснюється із залученням іноземних інвестицій.

Однак депутати доволі критично відносно до проєкту Державної програми приватизації. Зокрема, голова Комісії з питань паливно-енергетичного комплексу, транспорту і зв'язку Олександр Кожушко вважає за необхідне зробити аналіз роботи приватизаційних підприємств. Він аніж, такій приклад: на 87 із 43 об'єктів приватизації в Донецькій області знизилася майже всі економічні показники, а собівартість продукції збільшилася вдвічі. Він аніж пропонує щодо проведення ревізії Фонду державного майна.

Окрім того, Олександр Кожушко звернувся увагу сесії на те, що раді належить пропонуваної програми порушує чинне законодавство.

Ізмен «Конституційного центру» Тарас Кияк свій виступ побудував на питаннях прем'єр-міністра Миколи Януковича. Зокрема, звернув увагу на те, що під час чеських реформ вважає: «Визначення іноземної допомоги у перетворенні процесі вида-

скажімо, Миколи Азарова, його слід доопрацювати».

Урешті, депутати у поіменовані жмжми не віддали необхідної для ухвалення кількості голосів. Потім Олександр Мороз поставив на голосування цей закон на пропозицію депутата Сергія Терешівця, висловлену а холі дискусії, про прийняття рішення «визначити підставу для чорпів». Так формулювання набрало 226 голосів.

Світлана ПИНСАЄНКО.

Після перерви тринадцять розгляд проєкту закону України «Про ратифікацію Гарантійної угоди (проєкту реконструкції Старобільської ТЕС) між Україною та Словенською» базком реконструкції та розвитку».

З інформацією з цього питання асистент заступника міністра енергетики і електрифікації України Сергія Терешівця. Він повідомив, що кошти, які анідаля Словенською в Україні реконструкції ТЕС, підуть головним



сь в основному допоміжним. Реформа має здійснюватися на місцевому рівні. Треба аніж залучення іноземного капіталу, не створюючи йому режиму найбільшого сприяння на протязі майже десяти років інвесторам». Водночас Тарас Кияк вважає, що необхідно прийняти програму приватизації, не затверджувати голову Фонду державного майна.

Народний депутат Валентин Семецький у своєму виступі наголосив, що ось уже три роки не вдається відокремити механізми приватизації від механізмів законодавства, які істотно могли б відіграти відомий вплив у постприватизаційний період.

Схоже, всі-таки нагороді обранці непогано підготувалися до обго-

І товаровиробнику, і бюджету буде добре

чинном на астановлення яового, реконструйованого за новітніми технологіями котла та іншого обладнання. Це дасть можливість спалювати внавожені вугілля фактично відходи вуставодобування, що значно зменшить собівартість виробництва електроенергії.

— Кредит, — сказав Сергій Олексанрович, — надійде на 13 років зі ставкою 5,9 — 6 відсотків. Термін його окупності — 7 років.

Проект закону підтримали співвідповідач, член Комісії з питань фінансів і банківської діяльності Іван Магда та рад депутатів. «Цей єдиний випадок, коли кредит надійде для конкретного підприємства, а конкретно мекон», — сказав цього привоу Наталя Вітренко.

Прікт цього закону схвалено. Як і проєкт закону «Про податок на додану вартість», що його обговорювали на ранковому засіданні.

Анатолій КРАСНАВСЬКИЙ.

У КОМІСІЯХ ВЕРХОВНОЇ РАДИ УКРАЇНИ

Комісія з питань економічної політики та управління народним господарством розглянула колі питання про заходи з підприємств на наступний день, а такі пропозиції були, засвідчує, то депутати не мають упевненості у доцільності всіх без винятку положень цього закону. На думку Віктора Суслена, введення його різними політичними силами державного мита становить величезну проблему, позитивно впливає на формування державної частини бюджету. На думку,

його статусу, функції і повноваження. Фонд має бути державним органом, що реалізує управлінську у сфері приватизації, а також здійснює повноваження власника державного майна в межах, визначених законодавством.

Комісія погодилася із пропозицією Кабінету Міністрів щодо внесення доповнень до статті 4 Закону України «Про приватизацію».

Закон має врегулювати питання правозастосування на майно загальносоюзних громадських організацій (об'єднань) в Україні, і встановити правовий статус майна загальносоюзних громадських організацій, визначити порядок правонаступництва щодо цього майна.

Прес-служба Верховної Ради України.

Як «приволокують» пароплавство

(Початок на 1-й стор.)

Триває орієнтація флоту на іноземного фрахтовника і роботу флоту між іноземними портами — 73,8%. Перспектив стабілізації діяльності флоту в 1996 році не бачить ні один з удосконалення його експлуатації, виходом з допомогого брокерів на вантажну базу, яка забезпечує амні ставки фрахту». А справді, як слідять матеріали, подані до Верховної Ради Кабінетом міністрів за 1996 рік, відбувається подальше зникнення вантажної роботи морського транспорту, а саме найбільше серед усіх інших видів транспорту.

Що ж відбувається? Після проголошення незалежності України майна 377 одиниць флоту сумарним довжиною 13 млн. тон, середній вік суден — 16,5 року. У 1995 році флот поменшав на 40 суден, середній вік становив 18 років. Прогноз списання й поповнення флоту невісний.

І навіть тоді, щоб підтримувати на належному рівні технічну експлуатацію флоту, виробити державну політику в галузі вітчизняного судноплавства, а головне, замість того, щоб робити ставку на перевезення вантажів з України і транспортних національних флотом (для довідки: транспортних вантажів у 1995 році — 13 млн. тонн, у 1966 році — 15 млн. тонн, експортних, відповідно, 21 і 22 млн. тонн), на навіантаж, який іде не з України. Як може порівняно старий флот конкурувати, якщо чартерні ставки у 1996 році по судах зникли:

- багатонісний на 40%,
- багатонісний на 17%,
- балкер на 20%.

І в цей же час наші вантажі перевозить іноземний флот.

А що ж уряд? У 1995 році прийнято постанову №4890, у якій йдеться про потребу набуття перевезення вантажів, який бере початок на території країни, для вітчизняного флоту. Однак це питання «заявляю» зусиллями Міністерства зовнішньоекономічних зв'язків не вирішено.

Що митимемо у перспективі? За умов списання флоту ініційних темпів — до 2005 року його не залишиться. Спорядження суден вважається за рахунок фінансових можливостей державних судноплавств. І протягом 1995—96 рр. не збудовано жодного судна.

Валерій для ДСК «ЧМП», ступені зні синами у жовтні 1996 року, я йдеш не вкупі з планів. Схід перепрофілювати деякі з сем суднопроектних заводів, але це також не робить. Результат — втрата економічної незалежності у перевезенні вітчизняних вантажів і втрату іноземного судноплавства. Соціальні наслідки скорочення десиктів тисяч фахівців морської галузі.

Економічні стабілізації діяльності ДСК «ЧМП» — на явній, вона не додала авторитету першій за кордоном. Непродумане втручання у судноплавство Дунай спричинило до втрати передових позицій Українського Дунайського пароплавства. Пройді і Дунай до Чорного моря практично стве монополією Румунії.

Повітряні до колони найбільшого об'єднання морського флоту — державний судноплавської компанії «Чорноморське морське пароплавство». Обговорюючи візиту 1995 року на засіданні Кабінету міністрів України ситуацію в ЧМП, уряд вперше зробив аналіз ситуації, запропонував заходи для її стабілізації. Згодом було замінено керівництво пароплавства.

Залишилося одне — працювати.

Та які підсумки цієї роботи?

У листопаді 1995 року кредиторів ЧМП було повідомлено, що відтепер з ними немає переговорів про взаєморозрахунок компанії «Сільвер Лайн ЛТД», який передано з ціною металору-

частину флоту Чорноморського морського пароплавства.

Тоді й в кого не викликали запитали, чи правильно було віддати цілі компанії монополію на роботу з кредиторами, хто здійснюватиме контроль за фінансами, кому віддаватиметься перевага і на яких умовах? Спокійно до цієї проблеми поставився і Фонд держмайна, фактично докрити іноземній компанії право розпоряджатися власністю держави. У березні 1996 року робіло запит до Кабінету міністрів: чи економічно аналіз економічних результатів співробітництва ЧМП з «Сільвер Лайн» з 1993 року? У відповідь, підписав заступником міністра транспорту Олександром Золотуховим, — саме загалом фрази.

На наступний запит — відповідь: «се розв'язує програма стабілізації ЧМП». Візиту 1996 року її було відіслано головним спеціалістам, відповідальним за питання судноплавної політики в Міністерстві чи Держзв'язку морського і річкового транспорту України (ДМРТУ). Однак зроблено і було без урахування реального стану справ на фрахтовому ринку, відсутності механізмів і реальних кроків на підтримання галузі з боку держави. Результат: восени 1996 року почалися паркування на зникнення ставок фрахту, на складності в судноплавстві тощо. На цей час — на 1.10.96 р. — 150 суден перебувають в оперативності на факсичні ЧМП, в західних операціях. Більшість з яких ми зрештою ще й заборгували. Хіба не парадокс?

Розрахувачий центр, якому призначено цілий розділ у програмі, фактично почав оверфартування коштів з 1997 року. І то, контролюючи фінансову діяльність неадекватно частини флоту. Звичайно, за винятком нашого флоту, який працює у «Сільвер Лайн». Цього ж року різко активізувалася робота з продажу флоту на металобрухт під прикриттям розрахунок з боргами. Практика нормальна, частину флоту безперечно треба списати. Ти кому частину флоту, котра має чинити документи Регістру до 2000 року, продовж з ціною металобрухту?

Наведу один приклад. Під прикриттям незадовільного технічного стану списують судна, які давали прибуток, прибуток, теплоходів «Н. Некрасов» і «Сызрань». Можливо, прибуток не такий, як хотілося б? Але ж вони відкриті, вони і охерили документи Регістру до 1999, 2000 рр. відповідно. Може списання — незадовільний стан механізмів? Іншеварство або гроші за ремонті піпіді до кіпшеї, і охерили фінансові документи, або є покусень на судна з ціною металобрухту. Кому це вигідно?

Робимо запит з відповіді: «... теплоходів «Н. Некрасов». Останнє щоріч-

не обстеження виконало 15.09.96 р. Загальний технічний стан корпусу, механізмів, обладнання і пристроїв визначено придатним».

«... теплоходів «Сызрань». Останній щорічний огляд здійснено 17.04.96 р. Загальний технічний стан корпусу, механізмів, обладнання та пристроїв визначено придатним. Під час щорічних оглядів про жодні дефекти суден не було заявлено». Знову те саме питання: хто має вигоду з обробки про продаж за ціною металобрухту?

І такі факти не поодинокі. На часові частині факції, обстеження ітестрес держави, асистула проти цього, довела, що флот може працювати. І отримала підтримку міністра транспорту І. П. Давидкевича.

Нині керівництво пароплавства створило громадську думку, що «Сільвер Лайн» не виконує своїх зобов'язань. А хіба про це раніше не знав? Знали.

З відповідей на депутатський запит із служби безпеки України: «... про кризову ситуацію в ДСК «ЧМП», можливі негативні наслідки в активній надмірній орієнтації на співробітництво з компаніями «Власко Шипшиг ЛТД», «Сільвер Лайн ЛТД» СБУ поінформувала 1996 року уряд». Коли цих аргументів недостатньо наведу інші.

Один з листів кредиторів на адресу керівництва ЧМП:

«... у нас виникли сумніви щодо надійності суден, котрі перебувають у «Сільвер Лайн» (тобто, чи вони і надані є власністю ДСК «ЧМП», України);

... не виконано, як не виконуються й інші вказівки цієї компанії від керівництва ДСК «ЧМП»;

... у нас складається враження про те, що наміснене створюється ситуація, що змушує нас вжити крайні заходи».

Коментарі зайли. Цікава ситуація співробітництва і в роботі з кредиторами.

Один з основних кредиторів — компанія «Піларіанія». Борг паропластва перед нею квітню 1995 року становив 20 млн. доларів, нині — 54 млн. доларів без урахування пені.

На мій запитання під час обговорення проекту програми стабілізації паропластва: звідки взяли ці цифри і відповіді не отримую майже два роки. Можливо, відповіді прокуратури?

Окрема тема створення офісних компаній. Це — загальноприйнята в підприємствому світі практика, підтримана і нашим урядом.

Проте, яке ж її вітлення а життя? Нині передано в офісній компанії понад 80 пенів. Причому, більш як 40 суден збито з Регестру без дозволу Фонду держмайна України. Високим чинами прокомуніковано, що з листу Фонду держмайна, котрий дозволяє передавання суден на основі дозволу Міністерства транспорту. Одне слово, Декрет Кабінету міністрів, котрий має силу закону про контроль за бе-

реженням і ефективним використанням держмайна, замінено листом.

Але, можливо, державні інтереси цього немає?

Відповіді на запит у Фонд держмайна про те, як державний орган контролює майно в офісних компаніях: «... ФДМ не брав участі у створенні офісних компаній, але, виходячи із звернення Мітрансу, дозволив передання суден від ДСК «ЧМП». ... 3 метою контролю за збереженням і використанням державного майна ФДМ надіслав запит від 15.10.96 р. президенту ДСК «ЧМП» Столяку О. М. про отримання інформації щодо цього питання; проте відповіді не отримав. Підписав зам. голови ФДМ В. Ковтук».

Оце власник! Дозволив без механізму контролю, це ж зайкуте.

Та це ще не все.

Згідно зі статутним однією з офісних компаній, який передано 70 суден, може бути винищено 500 зареєстрованих (іменних) акцій і акцій на пред'являти без зазначення номінальної вартості, що може бути здійснено після відповідних вказівок від компанії та керівництва ДСК «ЧМП».

Висновки: хто власник — держава чи оператор, тобто ДСК «ЧМП»? Як не вийде так, що однієї чудової миті власником державного майна без особливих витрат стає фізична особа?

На мою думку, відповідь Фонду держмайна не є утешкою казкою. Залишається сподіватися на шляхетність президента ДСК «ЧМП» Олександра Столяка.

Чому не стало можливе? Причини кілька. Постанову уряду №4890 збито з контролю без дозволу уряду.

Не створено спеціального ралу за діяльністю такої важливої для країни судноплавної компанії.

І в калдрі.

Росквітання чужих фахівців у Міністерстві і паропластві, котрі мають досвід роботи в російських паропластвах, пов'язаний з кредитуванням, судноплавством, списанням, безсумовним судноплавством — довела свою неспроможність. Доходило до того, що на факсах західних «митроїв» робили резолюції та вказівки, як жити працівникам паропластва.

Як не кажу про це, що особок, котрі мають пакувати за кордоном, за інформацією МВС (пропущала з вуст керівника урядової комісії на засіданні Кабінету під час слухання питання про ситуацію в ЧМП у червні 1995 р.), відповіді, управління судноплавного політика в державі.

Про себе думаю, а про те, що моряки ДСК «ЧМП» з 1995 року не отримують зарплати, забули.

Моряк дисциплінований, він усе стверджує.

Офіційно паропластво погодилося про борг у 196 млн. доларів. Відносно компетенції джерело відповідає: «... борг ДСК «ЧМП» іноземним кредиторам на 1 січня 1997 року становить близько 236 млн. доларів СІША. 1996 року паропластво задало в іноземних банках кредитів на суму 80 млн. доларів... Держпрад?

Незважаючи на втручання в стан справ Президента країни П. Д. Кучми в грудні 1996 року, його доручення не виконано.

Це лише деякі факти руйнування нашої морської галузі.

І все ж такі, немовляючи на певних удари, що переслідують галузь, пеней, що за негатайного втручання Президента й уряди ми можемо зберегти залишки флоту.

Президент країни, виступаючи у Верховній Раді, не мав ніс не мовчати, коли знаємо. Пеней, що мовчалою ми не піднімо економіку країни. Ниніш, коли цілою цілю неможливо без життя. Більше діякого потрабування вона не витримає.

Золотухин СВЕРЮКОВ, народний депутат України, голова підкомісії з водного транспорту (фракція «Конституційний центр»).



● **Київ** Таланти,
у сузір'ї єднайтеся!

УРЯД — на місці

Барахолки:
дешеві і популярні

Згурський В. А., Суркіс Г. М.,
Медведчук В. В., Суркіс І. М.,
Карпенко Ю. М., Лях Ю. І.

Спорт

(Почвтом на 1-й стор.)

Футбол. Відбірковий матч чемпіонату світу. Дев'ять європейських команд.

Україна — Північна Ірландія. 2:1 (1:1). 1:0 Косовський, 3, 1:1 Доуї, 15, 2:1 Шваченко, 71.

Україна: Шовковський, Лукин, Беженар, Головако, Скрипник, Михайленко, Кардаш, Калитвинцев (Кривенцов, 86), Косовський (Орбу, 74), Шваченко, Рєвров.

Північна Ірландія: Райт, Нолан, Морроу, Хілл, Таггарт, Ломас, Гілспі (Макмвон, 82), Хорлок, Доуї, Ланіон (Куїні, 76), Хюз.

Судді: Вацлав Крондл, Йозеф Звоник, Отакар Драстнік (Чехія).

2 квітня. Київ. НСК «Олімпійський». Ясно. 18 градусів. 84 000 глядачів.



Звичайно, гості ніяк не очікували такого нещасного для себе початку. Гол-красень Косовського помітно збив їм дихання. Киянин зіграв чудово. Отримавши м'яч після відскоку, не зводив очей, потужно дистингив.

Ну, в сирій величезній армії прихильників української зброї такий дебют вселяв неабиякі надії. Хоча крижаним душам для всіх став епізод на 14-й хвилині, коли після флангової передачі м'яч козавув по руці Лужного. І єдидринцопові» арбріт визначив для Олега подвійну «нагороду» — жовту картку і пенальті...

дці в своєму штрафіому майданчику збили Шевченка. Але цього разу чеський суддя — мов проковтнув савієта. А на 44-й хвилині повторилося подібне до того, що сталося на 14-й. З тією лише різницею, що зв гру рукою гравця Північної Ірландії відбитий не можливий гол.

Після перани гості, відігравши валичезні сили в захист залишивши попереду самого Доуї, залпропонуваи нашіи кон тактну, в'язку гру. А потім поступово перахопили ініціативу. хвилини п'ятнадцять здійснювали помітний тиск на наші позиції

Але зарту було українським футболістам додати і швидкості, як грав загострилася. Удар Кардаша в штангу став своєрідним закликом до штурму. На 66-й хвилині Михайленко не алучив у порожні ворота. Втім, було видно, що вже незба- ром намагання української команди обов'язково матеріалізу-

Далі була довга передача Калитвинцева на Шевченя. Андрій зіграв блискавично: перакинув м'яча через Ройта, яли

І лізніше хороші шанси мали Ребров, Шевченко, інші гравці ювфшї команди. Але все твї і закінчїлося. Отже, перемога! Цїлком заслужено, вибрана у гострій суперечцї з дуже сильним і авторитетним суперником. А відтак — їще приск...

У бідного Йозефа Сабо буквально руля тремтіли після отягощеного велетенського нервового напруження. Тому він замість себе на зустріч із репортерами відправив одного із своїх

— Просто щасливі, — сказав той. — Задоволені і результатом, і грою яоманди. Ми сумлінно й ретельно готувалися до цього важливого поєдинку. Тому дуже радіємо, що справа величезного яолктиву не була марною. Попереду

...а Нагорна (Джильда). А ті, хто відвідав оперний
...ма днями пізніше, отримали насолоду від виконав-
...сті партії юною Ольгою Микитенко, яка вже мас-
...тичний пошт шанувальників. Співатиме Джильду й
...ерна примадонна Марія Стеф'юк. А серед п'яти по-
...ційних героїнь жереб стати першим випав Михай-
...ві Дідику.

Буду б несправедливо не згадати знамениту ролу Івету, оркестру та хору, що стали дорогою оправою для голосів-діамантів основних партій. А також – про шукане оформлення вистави, яке задовольнило прихильників естетів. Ірина Молостова задіяла молодих художників: по костюмах – Ганну Іпатьєву та сценографів-дизайнерів. Зробила.

Атмосфери розкішності та яскравості, мабуть, вдалося б досягнути, якби не спонсорство фірми «Ферреро», що сьогодні підтримує провідний оперний театр країни. В антракті фірма підняла зацікавленим меломанам цукерки «Гіф-флю».

Втім, розчуленість від якісної постановки безсмертного творіння — вже сама по собі насолода, що п'ять та відроджує.

ОЛГА КРАСОВСЬКА.

Кожному телефон – до кінця століття?

Щойно в Києві введено в дію нову ТС-566/567 смістю 20 тисяч номерів, на яку з нетерпінням чекали мешканці Дарницького і Харківського районів столиці, у мікрорайонах Нова Замкиня, Рембаз та по вул. Борис-

[illegible]

Як сказав на церемонії відкриття голова Київської міськдержадміністрації Олександр Омельченко, ця подія свідчить про державне розуміння Києва як столиці, сприяє розвитку сучасних телекомунікацій. Посол Франції в Україні

ні Домінік Шассар зазначив, що об'єднання нової АТС завезено із Франції, однак недовзі англоїдичну апаратуру виготовлятимуть в Україні на нещодавно відкритому фірмово «Алкател» спільному підприємстві у Харкові.

[illegible]

Конкурси

ПІСЕННІ МАНДРИ

кранці на мешкодавство «Алькатель» у Харкові.

Обицюю було дано належити до квартирні як лунас неформого дзвінка.

Кісці було введе-
терів на Троєщині,
руку забезпечити
нізінозі мешканців
роживас. близько 1
Міністерство з'яво-
держадміністрації

Дирекція музею родин-
Івасюків спільно з управлінням культури та народної освіти Чернівецької області організувала за підтримки міністра початкову нову творчу конкурс «Мандрівний музикант», що став традиційним і має на меті виявляти й заохочувати юних будувальників композиторів. На конкурс подавали організатори одноіменно після Володимира Івасюка, на писана ним ще в шкільному віці.

У творчому змаганні взяв участь обдарований дити з усієї Буковини. Крашмири визнали твори Марійки Нікорюк, Владика Іпатова та Олени Маньківської. Юних музикантів нагородили цінними призами.

Василь БАБУХ

Черніаецька область.

Україна — лідер!

ивс суперник звичайно со-
лидуючий — нинішній
чемпіон Європи, трира-
зовий чемпіон світу збір-
на Німеччини. До поє-
динку з нею 30 квітня в
Брамені виступимо спе-
ціальну підготовку. Маю-
чи повну інформацію
про суперника, став на-
ших гравців, оберемо
тактику й стратегію.

Брайан Хемілтон, головний тренер збірної Північної Ірландії, сказав, що і його підопічні, в принципі, також зіграли на доброму рівні. Звичайно, їх дещо приголомашив швидкий гол у 12-ї хвилині. Але вони

дуже швидко готувалися і зізнавалися рахунок. А протягом двох десятих хвилин у другому таймі мали помітну перевагу. Свою збірної України коментар тренера був таким. Давши цілком високу оцінку її гри, він окремю відзначив якраз Швеченка й Косовського.

Того самого вечора в Гранді збірні Німеччини виграли командні Албанії — 3:1.

Країна	1	В	Н	П	М	С
Україна	5	4	0	1	6-3	12
Португалія	6	2	3	1	5-2	9
Німеччина	4	2	2	0	9-3	8
Північна Ірландія	6	1	3	2	5-5	6
Вірменія	4	0	3	1	3-7	3
Албанія	5	0	1	4	2-10	1

Результати інших матчів, які гралися того дня: Хорватія — Словенія — 3:3, Боснія — Грація — 0:1, Польща — Італія — 1:1, Азербайджан — Фінляндія — 1:2, Шотландія — Австрія — 1:1, Болгарія — Кіпр — 4:1, Чехія — Югославія — 1:2, Туреччина — Нідерланди — 1:0, Литва — Румунія — 0:1, Македонія — Ірландія — 0:1.

На знімах: втанує Сергій Ребров; у боротьбі за м'яч — голландець Степ Ломас.

Фото Сергія КОВАЛЬЧУГ

США: потискують руку, вказують на двері?

МИНУЛО не так багато часу відтоді, як відомості Києва і Вашингтона було проголошено «стратегічними». До речі, слово це, хоч має «мирний» зміст, походить від грецького «веди війну». Справа, точніше не скажеш, якщо заходити про неспокійні торгові війни, американських колективів проти українських експортерів. І ми в них, на жаль, не переможли.

Уже давно стала неоригінальною думка про те, що на Заході ніхто не очікує на наші товари та послуги. Проте ця банальна істина не раз підтверджувалася «прикладами з життя», зокрема й новою історією про те, як заохотили Україну порпативати на ринку Сполучених Штатів. Ви це не чули про ці прикру ситуації?

Денні металургійні підприємства України ще не так давно могли похвалитися, що їхню продукцію (сталепродукт) очікує кунувати у США. Це, звісно, не торова економіка, а торова економіка — це сталій прибуток. До речі, товари з чорного металу становили близько чверті усього українського експорту.

Проте радість наших товаровиробників була короткотривалою. Наприкінці минулого року у Сполучених Штатах розпочалося антидемпінгове розслідування проти українського сталепрокату: американські компанії звинувачували наші підприємства у тому, що ті експортують свої товари до США за заниженими цінами (тобто, зумисне заниження) цінах. А це, відповідно, завдає збитків американським національним товаровиробникам.

Логіка антидемпінгового розслідування полягає в тому, щоб з'ясувати, чи справді експортер занижує ціни або ж така низька ціна зумовлена невисокою собівартістю товару. У разі, якщо з'ясується, що товаровиробник продає продукцію за ціною, нижчою за реальну собівартість, то ці товари вкладаються в антидемпінгове мито, яке зрештою значно підвищує ціну експортного товару. Тож постачати до цієї країни таку продукцію стає невигідно.

Барики справедливості знавця, що ціна українського сталепрокату була справді нижчою, ніж американського. Однак вона зумовлена саме низькою собівартістю, і це можна встановити, підрахувати усі витрати на виробництво.



Проте в Америці хочуть не так об'єктивного розслідування, як мріють виптовківні українських товаровиробників зі свого ринку. Ніхто не визнає у тонкощі нашого виробництва та ціни, ніхто не підраховує, у скільки ж насправді обходиться українським виготовлення сталепрокату.

Натомість Сполучені Штати будують свою політику відповідно до того, що визнають Україну «державою із неринковою економікою». В такому разі собівартість товару визначається не простою арифметичною дією (підрахуванням усіх витрат українських виробників), а значно складніше. Спеціально обирається так звана країна-сурогат із ринковою економікою, розвиток якої приблизно відповідає нашою (в даному разі було обрано Перу), а тоді вже собівартість товару визначається із розрахунку цих ціл сурогатної країни. Тобто, не беручи до уваги умови місцевого українського виробництва. Чи варто говорити, що розривна собівартість сталепрокату в Перу значно перевищує справжню собівартість нашого сталепрокату?

Чи є планом, що наш «стратегічний партнер» визнає Україну державою з перехідною економікою або навіть (о мрії!) ринковою? Ось що думає про це керівник економічного відділу Посольства США в Україні Роберт Бом: «Українським компаніям, причетним до розслідування зі сталепрокату, було запропоновано надіслати до відповідних американських інстанцій інформацію про стан української економіки в цілому і сталепрокатної промисловості зокрема. Розглянувши таку інформацію, ці органи могли б змінити прийняте рішення. Серед факторів, які впливають на зміну подібного роду рішень (визнання України

державою з перехідною або ринковою економікою — Амі), насамперед слід назвати такі: відкритість країни для іноземних інвестицій; система оплати праці на приватних ринкової економіки; ступінь конвертованості валют; роль уряду у промисловому виробництві і обігу продукції та ступінь його контролю над внутрішньою та зовнішньою торгівлею».

На думку американців, ми вини ще не доплатили до того, що «зав'язали» країну з ринковою економікою, а для того, щоб нас вважали державою із перехідною економікою, доведеться вести ще чимало аргументів. Водночас Сполучені Штати заплянують свої на те, що торік Європейський Союз уже визнає Україну державою з перехідною економікою.

Однак залишити наших товаровиробників на американському ринку нам допоможе лише виснаження зміни статусу економіки України. С надія, що цьому сприятиме словосполучення двосторонній україно-американська комісія «Кучма—Гор», яка у травні проведе чергове засідання.

Ісправді, чи не вистачить «економічного партнеру» не допомогти? Адже планомерне виптовкування України з ринку США призводить до сумних наслідків. Уже запроваджено антидемпінгові санкції проти експорту нашого металу, чому, б фактично, титану гучішої структури та сечовини. На черзі — сталепрокат. Якщо так піде й далі, то навіть найпробудовніші підприємства, що працюють «на експорт», закриються. В цьому разі терміни скасування «експлуатації» зовсім, а інвестиційні капітали в Україні погіршаться ще більше, адже відомо, що іноземні підприємці найохочіше вкладають гроші саме в «експортні» виробництва. Кому від цього стане краще?

Позиції Сполучених Штатів у цьому питанні особливо важливі, адже Америка — це та країна, яка започатковує «моду» у світовій політиці. Яскравий приклад: тільки-но в США розпочався антидемпінговий процес проти українського сталепрокату, як інші держави (Чилі, Бразилія, Індонезія) заважали і в себе «вбудували мур» на шляху експорту української металопродукції.

Однак чим закінчиться ця історія, невідомо. Щоправда, він у пасивній кімнаті й мало хто вірить. Можливо, тому, що люди звикли не вадити довірливі політики. Навіть тоді, коли вони кажуть красномовні слова про стратегічне партнерство.

Надія БІДРИЧУК.

Хроніка. Факти. Події

● Москва

Старі цінності — вічні

Державу Росії ухвалила заяву, в якій закликає федеральні власті, керівників усіх партій і рухів, лухинців і віруючих не допустити переподвинути «ідею Володимира Леніна». Водночас розглядає й питання про зміну символіки держави. Проте, на пресконференції жаль депутатів «голів крила» парламенту, не вистачило голосів для того, щоб червоний радянський прапор, реза із серпом і молотом стали державними символами Росії.

● Сеул

Допомагають по-сусідськи

Товариство Червоного Хреста Південної Кореї ухвалило рішення надати Північній Кореї гуманітарну допомогу на суму блути як мільйон доларів. На ці кошти в КНДР доставлять партію продовольства. За даними інформаційних агентств, Південна також звернулася з проханням до ООН на про надання термінової продовольчої допомоги.

● Буенос-Айрес

3 думкою про НАТО

Аргентина прагне встановити тісніші стосунки з НАТО і хоче активніше брати участь в міжнародних миротворчих місіях, заявив міністр закордонних справ цієї країни Гідо ді Телла. «Аргентина і країни — члени НАТО мають спільний підхід до світових проблем», — заявив ді Телла журналістам.

● Токіо

Перекувають мечі на орава?

Уряд Японії затвердив законопроект про продовження Пентагону територію оренди земельних ділянок на острові Окінава. Цей законопроект, за який уряд прем'єр-міністра Ютаро Хашімото зазнав критики, буде подано на розгляд парламенту. Йдеться про приблизно три тисячі окінавських ділянок землекласифікації, у власності яких перебуває 362 тисяч квадратних метрів землі. На цих ділянках, термін оренди яких Пентагону вже не вистачить продовжити, розташовано 12 об'єктів збройних сил США. Населення Окінави, де зосереджено три чверті всіх військових баз США на Японських островах, обстоює скорочення на острові американської військової присутності, а в перспективі — за цілковите виселення збройних американських військ.

● Тірана

«Ми чекаємо на тебе, наш король»

Лабанські власті дозволити Королю Леке I, який перебуває у вигнанні, повернутися на батьківщину. Рішення було ухвалено на зустрічі ледасів 10. Рішенням було згідно з прем'єр-міністром перехідного уряду Вальдхемом Оди. Територія повернення короля йде з початку 80-х років мешкає із родиною у передмісті Глігансбург в ПАР, залишили на його власний розсуд.

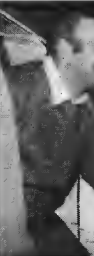
За повідомленнями кореспондентів «Г» та інформаційних агентств.

Отакоті

Не грайся з вогнем

Дружина нар-пірні Майкла Джексона Десбі Рот, яка нещодавно народила сина, нині змушує свого чоловіка у тому, що той напевно, вкрав малюка. «Я не бачила дитини з часу її народження», — жаліється Десбі. — Майкл просто зробив з мене фабрику з виробництва дітей».

Син Джексона нині перебуває з татусом. Нещасна матір каже, що відлучає себе так, ніби в ній крадан дитина. Вона звела пресу, що готова віддати йому усі гроші. Майкл, аби її повернути сина.



Чи думає ти, Толю...

НЕЗБАБОМ Україну відібав міхистр промисловості і торгівлі Ізраїлю Натан Шаранський.

Побачимось!

Програмою перебування зазначаю багато його зустрічей з політниками. Проте буде й «неорієнтація чиста» — Натан Шаранський через багато років побуває у країні, звідки він (той) не прийде Анатолія нібито до Ізраїлю.

Доля Шаранського дуже непростя. Він народився у До-

нестку, закінчив московський інститут. У 1977-му його заарештували за сфальшованим звинуваченням у зраді Батьківщини та шпівонаж. Шаранського засуджують на 13 років ув'язнення.

Із них він відсидів 9. Унаслідок тиску міжнародної спільноти на керівництво СРСР

Шаранського звільняють з тюрми, і він емігрує до Ізраїлю. Під час зустрічі Рейгана та Горбачова у Вашингтоні 1987-го, Натан Шаранський організував масовий мітинг на підтримку свободи.

Напередодні виборів до кнесту наші колишній співвітчизник створив політичну партію нових репатріантів «Ізраїль Ба Алія». Його обрано до парламенту, і він є членом уряду. Втім, що там розповідати незаборо побачимось!

ЗАПАСНЫЕ ЧАСТИ
в широком ассортименте
поставляю со склада в Киеве и в Днепродзержинске

ПОРШНЕВЫЕ КОМПЛЕКТЫ
(назлы, поршени, кольца, уплотнительные резинки кольца под газу, комплект прокладок на двигателях):
СМД - все модификации,
Д-240, Д-65, А-41, Д-144, КомАЗ, ЗИЛ, М-412, ГАЗ-53, 24, 21
ПОРШНИ
для легковых автомобилей - УАЗ, ВАЗ, "НИВА",
для грузовых автомобилей - ГАЗ-53, КомАЗ, ЗИЛ;
для сельхозтехники - Т-150К, Т-40, притча к ПТС-4, севки, МТЗ,
ЮМЗ (радины), МТЗ, ЮМЗ (переноси), культиваторы

КОМПЕНТАЦИОННЫЕ ВАЛЫ:
Д-65, СМД-60, Д-144, ГАЗ-53
ВКЛАДЫШНИ (Помбов):
ТУРБОКОМПРЕССОРЫ:
63M1, 63M-3, 11M-1,
Д-240, Д-65, А-41, Д-144, КомАЗ, ЗИЛ;
НАКЛАДКИ ПЕРИОДИЧЕСКИЕ
ТОПЛИВНАЯ АППАРАТУРА
ТОРМОЗНЫЕ НАКЛАДКИ
РУЛЕВОЕ УПРАВЛЕНИЕ
ТУРБИНЫ ДТ-75

ПОДШИПНИКИ,
НШ-10, -32, -40, -50, -100
ПЛАНИН ГИДРАВЛИЧЕСКИЕ
ГИДРОРАСТРЕЛИТЕЛИ
ЗАПАСКИ К ПЛУТАМ
ФИЛЬТРУЮЩИЕ ЭЛЕМЕНТЫ
(масля, топлив, воздуш, реми)
РЕМИ
ИНСТРУМЕНТ
КАРЕБД
АКУМУЛЯТОРЫ

ВАРІАНТИ НА СЕЛЬХОЗПРОДУКТИ
ОТСРОЧКА ПЛАТЕЖА - ДРУГІЕ ФОРМИ ОПЛАТИ
ОАО "ГОСПОТРАХУНОК" т/ф: (05447) 4-21-73, 4-32-76
НКОФ "АКМА" т/ф: (0562) 6-21-78, 98-43-78
245780, Украина, г. Ковтово Суксий обл., ул. Островского, 16
Работает с 8 до 17 часов (выходной - воскресенье)

☎ (044) 5505164

дверные замки,
защиты, отпиратели,
и многое другое...

**Большой
Выбор
Столярной
Фурнитуры
зарубежных
производителей**

Полная гарантия качества

**Хмельницька ма-
каронна фабрика**
продає макаронні ви-
робки в широкому асор-
тименті за поперед-
ньою оплатою і зниже-
ними цінами.

Тел./факс: (03822/
3-01-21, 3-41-00, 3-24-60.

До увазі акціонерів ВАТ «ПАЗ»

Правління акціонерного товариства
«Львівський автобусний завод»
повідомляє про проведення загальної збори
акціонерів ВАТ «Львівський автобусний завод», які
відбудуться 23 квітня 1997 року.

Порядок денний:

1. Розгляд результатів діяльності товариства за 1996 рік.
2. План фінансово-господарської діяльності то-
варства на 1997 рік.
3. Звіт про хід структурної перебудови товариства.

4. Затвердження положень внутрішнього регла-
менту.
5. Розгляд питання ходу приватизації ВАТ
«ПАЗ».
6. Інше.

Збори відбудуться 23 квітня о 16 годині.
Початок реєстрації акціонерів з 14 години 23
квітня.

Місце проведення зборів — клуб заводу за а-
дресою: Львів, вул. Стрийська, 45.

Контактні телефони: 65-81-66, 65-98-64.

Арбітражний суд м. Києва (252030, Київ, вул. Б.
Хмельницького, 44-а) за позовом ДПА у Шевченків-
ському районі Києва порушає справу про банкрут-
ство № 2/656 підприємства «Благодіяння комерцій-
на акція АТ «Львівський автобусний завод», які
п/р 608802 а АКБ ТК «Кредит», МФО 322830.

Матю цього оголошення є ануляція всіх кре-
диторів та мовчанні санаторія у місячний термін з
дня опублікування.

CE TVU BRAND
ZREMB

**ГЛИВИЦКИЙ ЗАВОД
ТРАНСПОРТНОГО
ОБОРУДОВАНИЯ
"ZREMB" А.О.**

производитель автогрузовиков:
сертификат качества CE TVU Brandenburg

- ◆ на дизельном топливе
- ◆ на газ пропан-бутан
- ◆ с грузоподъемностью от 2 до 4 т

представитель торговый

наш адрес:
Polska, 44-100 Gliwice, ul. Portowa 18
☎ 148/-32/ 31-97-61; 31-85-83
факс: 148/-32/ 31-85-82; 31-97-61

ДИРЕКЦІЯ ФЕСТИВАЛЮ "ЧЕРВОНА РУТА"
МІНІСТЕРСТВО КУЛЬТУРИ І МІСЦЕВІСТЬ УКРАЇНИ



"ЧЕРВОНА РУТА"

V ювілейний всеукраїнський фестиваль

Харків

27 квітня - 7 травня Театр опери та балету

9 травня - 11 травня Площа Свободи

окція підтримки молодих українських талантів
огляд творчих сил з усіх регіонів країни
презентація новітньої національної музики
відкриття нових зірок

Київ

25 травня Майдан Незалежності

заключний гала-концерт до Дня міста

тільки живий звук
уніально сценічно конструкція
технічне забезпечення найкращих світових фірм

ВХІД НА ВСІ ЗАХОДИ ВІЛЬНИЙ

офіційний спонсор
фестивалю



інформаційні спонсори:

Україна Молода ТАС

Дирекція у Києві

тел./факс: 216 02 91
тел. 274 01 86

Білоз Україна

Арбітражний суд Дніпропетров-
ської області (320004, Дніпропет-
ровськ, пр. Кірова, 1) порушає справу
№ 18/Б-213 про банкрутство держав-
ного торгового-закупівельного підпри-
ємства «Бердянськ» (320037, Дніпро-
петровська область, Першотравенськ,
вул. Чайковського, 2, р/р 000205804
в Петропавлівському відділенні АК
АІБ «Україна», МФО 305169).

Претензія кредиторів приймається
арбітражним судом протягом місяця з
дня опублікування оголошення.

Арбітражний суд Автономної
Республіки Крим (333000, Симфе-
рополь, ул. К. Маркса, 50) аозбу-
дє дело № 2442-6/96 г. 586-
6/97 г. о банкрутстві СП «Скаліс-
тос» (АР Крим, Бахчисарйський
район, Сивістов, р/сч 1609871
АКБ Крим банк, МФО 324816).

Претензія кредиторів та пред-
ложення санаторія приймаються в
тачєнні місяця со дня опубліку-
вання оголошення.

НЕ ВІДКЛАДАЙТЕ НА ЗАВТРА! ВОНА ДОСЯГЛА УСПІХУ, ВИ ТЕЖ МОЖЕТЕ!

Я дуже люблю манкрувати, о туристичні агентства пропонують безліч різних маршрутів. Це настільки заманливо, що я вирішила поєхати наостанньому випуску ієс до кардоню. Раніше у мене не було жодної копії, і я не збиралася вичити інформацію мому. Отож я визначилася купити і ннєшнього на курсо ЕШКО.

Завдяки увазі на те, що:
назначення за курсом ЕШКО групуються на природному способі засвоєння знань. Вище 800000 чоловік у Європі успішно вчилися на наших курсо. Ви можете навчитися в такому темі, який Вам подобається і виводити Вашим можливостям. Лише 15 днів щоденних занять дозволять Вам досягти прекрасних результатів.

До Ваших послуг особистий викладач, який перевіряє домашню роботу, дає поради, відповідає на питання за матеріалом курсу. Для більш ефективності навчання Ви будете одержувати касети з записом вимови і додатово безкоштовно — тести, інформаційні журиски, о тож "Курс ЕШКО".

Ви одержите ціле свідоцтво про закінчення курсу, яке видатиме найбільш міжнародною організацією такого типу в Європі.

Якщо у Вас виникли сумніви, зверніться до інформаційної служби ЕШКО. Ми раді будемо відповісти на всі Ваші питання з 8:30 до 17:00 з понеділка до п'ятниці. До місячного терміну навчання входить вартість аналітико-ї підготовки матеріалу. Оплата приймається щомісячно на основі розрахуку Школи в національній валюті за курсом національного Банку України на момент встановлення розрахуку.

Щоб одержати БЕЗКОШТОВНО пробний урок обраного Вами курсу, заповніть купон і вишліть на адресу:
310022, Харків, а/с 248 ЕШКО

НАЗВА КУРСУ

Англіська для початківця	ЦІНА, грн.	СТРОК НАВЧАННЯ
Англіська для середнього рівня	47,5	16 тиж.
Англіська для вищого рівня	52,5	16 тиж.
Англіська для дорослих (9-14 років)	57,5	9 тиж.
Англіська для дітей 11 років	57,5	9 тиж.
Німечка для початківця	47,5	16 тиж.
Німечка для середнього рівня	52,5	16 тиж.
Французька для початківця	47,5	16 тиж.
Французька для середнього рівня	47,5	16 тиж.
Іспанська для початківця	47,5	16 тиж.

ЕШКО НАЙПЕРША НАЙКРАЩА НАВЧАННЯ

КУПОН НА БЕЗКОШТОВНИЙ ПРОБНИЙ УРОК

Ваше ім'я: _____ Місто (село): _____

Вік: _____

Область: _____

Відділ, де будете навчатися: _____

Ваше прізвище: _____

2290АС

Портрет

Вона знає, як пахне полін на Парнасі, про що говорять його мешканці. З якого обриву оглядають землю. Мабуть, вона одна з них...

МОЖНА доволі мудро вести про творчість у Всесвіті. А можна просто сказати: таке однокоренне з «Консерватору» з тріпотінням крізь савану в шпалт Київського оперного. Колись це була Сасенія Мирославичко. Нині — 22-річна Ольга Микитенко.



Для виатковості достатньо бути продовженим. Або бути талонником. Покладати першого та другого — вивабче, виатковості, виатковості. Вона виступає та дощем піднімає, чи не виступає, виступає, виступає, виступає. Проте, що їй до них? На випускника школи часу. Прості для полів, такий неосвячений! Вона стала першою Міжнародного конкурсу вокалістів у Барселоні, володаркою титулу за унікальністю тембру «voce exordiantis», є, виступі, гравіті на претистимому змаганні співачок імені Марії Каллас з Афін. Це ще не все. Перші позиції в Національній опері — і

само. Сюжет покаявлялося оперета, участь 15-річної дівчинки в провідних ролях на сцені обласної муздрами. Далі — це цікавіше. На ескваторі училища Ольга ризикнула піддати себе суаїлиту Е. Мирославичко. Усвідомивши, що це лише пораді, вона появила нового дивного голосу, а й стилі першого опери. Житириська музична школа, хороє диригування — там

саме. Сюжет покаявлялося оперета, участь 15-річної дівчинки в провідних ролях на сцені обласної муздрами. Далі — це цікавіше. На ескваторі училища Ольга ризикнула піддати себе суаїлиту Е. Мирославичко. Усвідомивши, що це лише пораді, вона появила нового дивного голосу, а й стилі першого опери. Житириська музична школа, хороє диригування — там

саме. Сюжет покаявлялося оперета, участь 15-річної дівчинки в провідних ролях на сцені обласної муздрами. Далі — це цікавіше. На ескваторі училища Ольга ризикнула піддати себе суаїлиту Е. Мирославичко. Усвідомивши, що це лише пораді, вона появила нового дивного голосу, а й стилі першого опери. Житириська музична школа, хороє диригування — там

Про те, що було і буде

Територія Анжелики та їже з нею

Концертний зал КНТ зберіє 12 квітня маломане на гастролях «Територія А» з Києва. Це — завершальний акорд гастролей цілого під «шкільною» містичної агенції, яка провела 40 концертів у 23 містах країни. Шанувальники сподіваються, що на заключному етапі марафону до них прийнуть та заспівають О. Пономарько, Ю. Орванко, О. Кінькова, В. Павліч, «Хід у змінному азутті», «Аква Біта», «Формула води», «Тіло вію». А поведє публіку плутаним доріжником поп-музикант Ангеліка Рудницька.

Пристрасть у золотій клітці

Театр моди «Райські птахи» показав львів'янам міні-балет за мотивами «Бахчисарайського фонтану» у постановці І. Циборак. Це — авангардні костюми І. Циборак, це — Т. Тараскино, сучасна музика, професійне виконання та чудова постановка. Фото Володимира ПЕШІКА (ДНАУ-Україноф).

Елегантна, строга, навесні осіння

Днями одні з найкращих постановок на пісенному небосхилі, бача та лікар Ольга Богомолюк виступає у супроводі струнного квартету Київського камерного оркестру. Назначений концерт відбувся у Національній філармонії та був присвячений акорду першого магістрального Ольги «Світлий день». Лауреат премії імені В. Стуса та радио «Свобода», лауреат міжнародних конкурсів авторської пісні «Оберіг» та слов'янської пісні аканала творчі в вірші власні, а також Лили Костенко.

Квіти для Валентини

Іх обов'язково принесуть 6 квітня у Колонний зал імені М. Лисенка поціновувачі високопрофесійного співу.

Заслужена артистка України, солістка Національної опери Валентина Степова виступає цього вечора у оркестрі Державного оркестру народних інструментів. Диріжить — народний артист України В. Гуден. У програмі — солістські, об'єднані народні пісні, твори сучасної авторів та класики.

Вечір підготовлено за участю Фонду сприяння розвитку мистецтва України та Промисловості. Це — перший заїт на оновлений сцені, з яким співачка виходить до своїх шанувальників. На знімку: Валентина Степова.

Підкоря Європу та Малу Грузинку

У галері «Акавара», що на затишній Костюмній у самонамі, виступає талановита жовтошківа з Коростань Сергій Бекат. Він називав своєю екзотикою з воєнним робіт «Провокція реальності».

Виходили з побовного, Бекату можна назвати співачку каталонців. Його композиції «Акорда», «Торнадо», «Саркофарм для синього плаща», «Східний базар», «Зелена квітка», «Королівський сит» за характером бентежко-пристрасті.

Іє світове експериментальне полотно мистецтва була у Нідерландах, Іспанії, Німеччині, Болгарії, Польщі. Підкоря Малу Грузинку в Москві. Він спробував себе у киномовній графіці та інтер'єрі. Вступив до Міжнародної федерації художників. А втілення у життя одного з неможливих проєктів С. Беката стала телестудія «Гурт» у Коростені.

Погода на вихідні

5-6 квітня в Україні дощ з мокрим снігом, хуртовина. Зниження температури вночі до 3 градусів морозу, пень — до 1 — 2 градусів. На півдні — похолодіння. Вночі від 3 градусів морозу до 3 тепла. Вдень 1-7 градусів тепла. Український гідрометцентр.

Астрологічний прогноз

на 7 — 13 квітня

Овен (21.03 — 20.04). Тиждень сприйнятливий для всіх ваших починань. Успіх обіцяють справи, пов'язані з матеріальним забезпеченням виробництва. Що ж до фінансів, то дотримуйтеся принципу «сім раз відміряй, один — відріж». Прийняті рішення виконуйте акційношвидко.

Тілець (21.04 — 20.05). Довіртеся своїй інтуїції. Початок нових справ таємно сприйнятливий. Вашу компетентність і поведінку завжди праїть помітити начальство.

Близняти (21.05 — 21.06). Основним джерелом ваших доходів стане діяльність, пов'язана з громадською активністю. Не прикуйте свої погляди від оточення і уважно дослуховуйтеся до їхньої думки.

Рак (22.06 — 21.07). Хоча вам і неспростовно зблизяться з силами, нові справи на цьому тижні підуть швидко. Однак керувати їхнім перебігом буде доволі складно. Реагувати на зміни обстановки вдасться миттєво.

Лев (22.07 — 22.08). Не виключено, що в першій половині тижня вам важкувато буде розкачаться: не буде настрого. Решта часу сприяє вашим починанням. Можливі знайомства з впливовими людьми.

Діва (23.08 — 22.09). Більш вдалими для вас будуть авторот і вихідні. Своєю вигомоливості і критичності пересудити виявляйте до себе. У контактах з оточенням можливі неприємності.

Терези (23.09 — 22.10). Найбільш вдалими час — середина тижня. Виявляйте обережність у відносинах зі своїми новими знайомими. Велика ймовірність того, що вас можуть обдурити. Найнапруженіший час припадає на вихідні дні. Допомога прийде від вашого чоловіка (дружини).

Скорпіон (23.10 — 22.11). Пошуки нової роботи можуть виявитися невдалими. Найбільшу кількість інформації можете отримати від своїх ділових партнерів або чоловіка (дружини). Фінансові надходження — на основному місці роботи. Успішними обіцяють бути вихідні.

Стрілець (23.11 — 21.12). Вдалими час для нових починань. Ваші справи повернуться на краще, тому не біється ризикувати. Залучайте до своїх справ акційношвиді людей, бо від самотужки не будуть ефективними.

Козеріг (22.12 — 20.01). Вам варто поринути в домашні справи. Можливі успішні покупки, у тому числі нерухомості. Активність дозволить істотно розширити сферу вашої діяльності.

Водолій (21.01 — 19.02). Не біється новому. Цікаві знайомства можливі завдяки друзям дому, тому не уникайте спілкування — ходіть у гості, запрошуйте до себе.

Риби (20.02 — 20.03). Цей час сприйнятливий для починань у сфері фінансів і торгівлі. Не гайтесь з провадженням грошових і торговельних операцій і орієнтуйте на прибуток. Дійте погоджено з партнерами.

Афіша вихідних днів

● Київ

Національна опера: субота — опера «Ріголетто» Дж. Верді; неділя — балет «Русалонка» О. Костіна (о 12 год.); опера «Магелан» П. Чайковського.

Національний драмтеатр імені Л. Українки: субота — «Історія однієї пристрасті» Г. Джеймса; неділя — «Той-беле та п'ємоні» І. Зінгера та І. Фрілмана.

Початок о 19 год.

● Дніпро

Обласний музично-драматичний театр імені Артема: субота, неділя — «Майстер і Маргарита» М. Булгакова в постановці Московського театру на Таганці (о 18 год.).

Обласний театр опери та балету: субота — опера «Травіата» Дж. Верді; неділя — опера «Егеїс Онегін» П. Чайковського (о 18 год.).

● Одеса

Український музично-драматичний театр імені В. Василька: субота — «На очах у жіночої берегової охорони» (о 18 год.); неділя — дитяча вистава «Вулицючок-принц» (о 12 год.); «Любов по-французки» (о 18 год.).

Театр музичної комедії імені М. Водного: субота — мюзикл «Тригрова любов» за Б. Брехтом; неділя — опера «Корольов царшду» І. Кальмана (о 18 год.).

ГОЛОС УКРАЇНИ

Засновник — Верховна Рада України.

252019, м. Київ-19, вул. М. Грушевського, 5.
Газета виходить з 1 січня 1991 року.

Головний редактор С. ПРАВДЕНКО.

Редактори: О. БІЛИК (заст. головного редактора), Л. БРОВЧЕНКО (заст. головного редактора), С. ГОРІЛОВ (партийний заст. головного редактора), В. ЖЕХЕРА, В. КРАСНОДЕМСЬКИЙ, С. ПИСАРЕНКО, А. СОЛОНСЬКИЙ, В. СУДДА (заст. головного редактора).

Адреса редакції: 252047, Київ-47, вул. Нестерова, 4.

● ТЕЛЕФОН: для довідок — 441-88-23; телефоніст — 224-72-54; відділ реклами — 441-89-34, 441-89-44.
● РУКОПИСИ не повертаємо.
● ПІСЬМОВІЗІ з читачами — тільки не спортивних газет.

Свідоцтво про реєстрацію періодичного друкованого видання — КВ № 11 від 26.05.1994 р.

За зміст та достовірність інформації у рекламних публікаціях відповідальність несе рекламодатель.
За точність викладення фактів відповідальність несе автор.

Газета виходить 5 разів на тиждень (крім неділі й понеділка) українською і російською мовами. Вдиск 69955. Тираж 277002.

Комітет друку видання «Голос України». 252847, Київ-47, проспект Перемоги, 50 1 3 4 5 6 7 8 9 0 Зв. 0311666.